

# Partnerschaftsverband Rheinland-Pfalz Burgund – Franche-Comté Oppeln Mittelböhmen

## « Klasse getauscht! »

Echange d'enseignant.e.s entre RLP et BFC

Dijon, décembre 2023

#### Cher.e.s collègues,

En coopération avec le Ministère de l'éducation de Rhénanie-Palatinat et les Académies de Dijon et de Besançon et avec le soutien de l'Office franco-allemand pour la Jeunesse, la Maison de la Rhénanie-Palatinat organise une nouvelle fois un échange de trois semaines pour les enseignantes des régions partenaires de Rhénanie-Palatinat et de Bourgogne-Franche-Comté au début de l'année scolaire 2024/2025.

#### Groupes-cible:

- Professeur.e.s de l'enseignement secondaire de RLP de français plus d'une autre discipline
- Professeur.e.s d'allemand de collège et de lycée général, technologique et professionnel en BFC
- Professeur.e.s de DNL

#### Objectifs:

CONSOLIDATION DE LA COOPÉRATION ENTRE LA BOURGOGNE-FRANCHE-COMTÉ ET LA RHÉNANIE-PALATINAT

#### pour les enseignant.e.s :

- immersion linguistique et culturelle
- développement des compétences interculturelles
- travail collaboratif avec les interlocuteurs et interlocutrices pour la co-construction de projets et/ou d'éventuels partenariats

#### pour les élèves :

- cours avec des locuteurs natifs et des locutrices natives
- développement des compétences interculturelles

#### Déroulement:

- candidature jusqu'au 12 janvier 2024 par mail à fuss@maison-rhenanie-palatinat.org
- rencontre des partenaires à Dijon les jeudi, vendredi et samedi **06 au 08 juin 2024**, y compris la visite de l'établissement en BFC
- rencontre des partenaires à Mayence les mercredi, jeudi et vendredi 18 au 20 septembre 2024, y compris la visite de l'établissement en RLP ainsi que la conférence annuelle de la F.A.P.F. à Mayence (sous réserve)
- échange de trois semaines du 23 septembre au 11 octobre 2024 :
  - Le/la partenaire allemand.e assure les cours d'allemand du/de la partenaire français.e.
  - Le/la partenaire français.e assure les cours de français du/ de la partenaire allemand.e. Il/elle encadre les cours de l'autre matière pour laquelle le/la partenaire allemand.e a préparé les consignes.
  - logement au choix en famille ou à l'hôtel
- retour des partenaires français.e.s en BFC le 11 octobre 2024
- bilan et déjeuner partagé de tou.te.s les partenaires à Dijon le **12 octobre 2024**, retour des partenaires allemand.e.s en RLP
- suivi : retour d'expérience à transmettre au chef d'établissement, évaluation auprès des enseignant.e.s et des élèves, perspective de poursuites de coopération

Centre franco-allemand en Bourgogne-Franche-Comté 29 Rue Buffon B.P. 32415 F 21024 Dijon Cedex +33 (0) 3 80 68 07 00 info@maison-rhenanie-palatinat.org





# « Klasse getauscht! »

Echange d'enseignant.e.s entre RLP et BFC

### Candidature pour l'échange du 23.09. au 11.10.2024

NOM, prénom :				
Date de naissance :				
E-mail :				
Téléphone :				
Etablissement :				
Site internet :				
Quelle matière autre	que le fra	nçais seriez	z-vous disposé.e à encadrer ?	
_	•		and.e dans un cadre privé (cocher SVP) :  and.e dans un cadre privé (coc	
	☐ non			
		-	nt l'échange (cocher SVP, plusieurs réponses pos avec la famille du/de la partenaire allemand seul.e dans l'appartement du/de la partena allemand.e chez des collègues	l.e
	<b>□</b> hôtel		-	
	☐ location	n de vacan	ces	
Remarques particuliè	res :			
Date, signature du/de la candida			Date, signature, cachet du chef d'établissement	

Centre franco-allemand en Bourgogne-Franche-Comté 29 Rue Buffon B.P. 32415 F 21024 Dijon Cedex +33 (0) 3 80 68 07 00 info@maison-rhenanie-palatinat.org